

**Zeitschrift:** Générations : aînés  
**Herausgeber:** Société coopérative générations  
**Band:** 27 (1997)  
**Heft:** 6

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



CH-1928 Ravoire s/Martigny  
Tel. (027) 722 23 02  
Fax (027) 721 23 60

## RESIDENCE HÔTEL DE RAVOIRE

### Calme, Soleil, Air pur

Résidence non médicalisé de 20 chambres pour des séjours courts et longs. Toutes les chambres avec salle de bain, WC, téléphone direct, TV, radio, frigo et des grandes armoires encastrées, la plupart avec balcon. Situation exceptionnelle au cœur de la nature mais à seulement 10 min. du centre de Martigny sur une terrasse ensoleillée surplombant la vallée du Rhône à 1100 m d'altitude. Membre de l'association des maisons de cure Suisses. Cuisine très soignée et service hôtelier de qualité dans une ambiance familiale et chaleureuse. Animations diverses, coiffeur à demeure, restaurant public dans la maison. Possibilité d'avoir un appartement composé d'une chambre à coucher et d'un salon avec balcon sur la vallée du Rhône.

Chambre pour une personne **dès Fr. 90.-** par jour en pension complète (séjour durée minimale 1 mois)



Résidence Bellerive

Bellerive 1  
2016 Cortaillod  
Tél. 032/842 63 93

ÉTABLISSEMENT PRIVÉ POUR PERSONNES AGÉES  
ET CONVALESCENTES

**Vous promener** dans un vaste parc bordé d'arbres centenaires et prendre le thé au bord du lac;

**Disposer** d'une chambre équipée d'une salle de bain et goûter à une cuisine adaptée à votre régime;

**Participer** à des animations conçues pour exercer votre mémoire et stimuler votre concentration;

**Passer** des vacances ou une convalescence dans un hôtel avec les soins en plus, loin de la hâte et du bruit.

**Pour plus d'informations,  
n'hésitez pas à contacter  
M. ou M<sup>me</sup> Maire.**

## Boutique Davidson

Nous vous invitons chaleureusement à voir notre collection sport chic de haute qualité. Geiger, Ballantyne, jupes et kilts directement d'Ecosse. Tailles 36 à 50.

Nous attendons votre visite du mardi au vendredi de 10 h à 18 h 30, le samedi de 10 h à 17 h.

Boutique Kathleen Davidson  
Rue de la Mercerie 5  
1003 Lausanne  
Tél. 021/311 06 66  
Face à l'entrée Mercerie de l'Innovation



Fondation Chrétienne de BÉTHEL  
Maison de convalescence et de repos

Etablissement non médicalisé de 21 lits, situé à proximité du village et des transports publics, dans un grand parc avec calme et verdure. Vue panoramique sur le lac Léman. Toutes les chambres avec téléphone et lavabo et, pour la plupart, avec balcon. Pour séjours de repos, convalescence, vacances. Service hôtelier de qualité dans une ambiance familiale et chaleureuse. Animations diverses.

Chambres à 1 ou 2 lits dès Fr. 64.- par jour et par personne en pension complète.

Direction: Marcel et Magda Pachoud

1807 Blonay, ch. du Lacuz 4  
Tél. 021/943 06 17 – Fax 021/943 06 18

## VOS VACANCES EN VALAIS L'HÔTEL DU PAS-DE-CHEVILLE\*\*\*

à Conthey (au cœur du vignoble), à 5 minutes de Sion, 10 minutes des bains de Saillon, 20 minutes d'Orvonnaz, de Dernborence, de Nendaz, atteignables également par les transports publics.

**M<sup>me</sup> et M. Aldo Berclaz-Vuille, propriétaires**, vous offrent: • 1 semaine comprenant: chambres tout confort (douche, toilettes, radio, TV, minibar), petit déjeuner (buffet), repas du soir (pension soignée).

Fr. 490.- par personne (en chambre double), T.T.C.  
Fr. 560.- en chambre simple, T.T.C.

Du 6 au 8 juin, Internationale Air Show (aviation)  
La saison des combats de Reines a débuté

Pensez déjà à vos vacances d'été et d'automne.

M<sup>me</sup> et M. Berclaz, anciens tenanciers de l'Hôtel du Commerce à Colombier et de l'Hôtel du Mont-Calme à Haute-Nendaz.

Toute la région du Valais central est idéale pour le vélo en tout genre (local pour vélos à disposition).

Réservation: tél. 027/346 51 51 – fax 027/346 43 87

**OUVERT 7 JOURS SUR 7**

Hôtel Restaurant-Bar  
**BAUMGARTEN**  
1 ff

Vous qui avez besoin de repos ou qui éprouvez simplement le besoin de changer d'air, venez vous débrouiller dans notre chalet au cœur d'une des plus belles régions de Suisse à une altitude moyenne de 850 m. Une ambiance familiale avec cuisine française soignée et 24 chambres très confortables.

**3 jours pension complète: Fr. 207.- 6 jours pension complète: Fr. 390.-**

Séjours de plus longue durée possibles, prix sur demande.  
Famille H. J. Bürki-Lefavre, 3703 Aeschi, tél. 033/654 41 21.